

40 Rabbanas

Qur'anic du'as with 'Rabbana'

by Mutma'ina
<http://www.geocities.com/mutmainaa>

1.	Our Lord! Accept (this service) from us: For Thou art the All-Hearing, the All-knowing [2:127]	Rabbana taqabbal minna innaka antas Sameeaul Aleem	بَلِّ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ رَبَّنَا تَقَّ [2 :127]
2.	Our Lord! Make of us Muslims, bowing to Thy (Will), and of our progeny a people Muslim, bowing to Thy (will); and show us our place for the celebration of (due) rites; and turn unto us (in Mercy); for Thou art the Oft-Returning, Most Merciful [2:128]	Rabbana wa-j'alna Muslimayni laka ma min Dhurriyatina 'Ummatan Muslimatan laka wa 'Arina Manasikana wa tub 'alayna 'innaka 'antat-Tawwabu-Raheem	أُمَّةً تَتَّادِرُ مِن لَّدُنْكَ مُسْلِمِينَ وَاجْعَلْنَا رَبَّنَا إِنَّكَ عَلِيمٌ وَتُبْ مَنَاسِكَاتِنَا وَارِنَا لَكَ مُسْلِمَةً الرَّحِيمِ الثَّوَابِ أَنْتَ [2 :128]
3.	Our Lord! Grant us good in this world and good in the hereafter, and save us from the chastisement of the fire [2:201]	Rabbana atina fid-dunya hasanatan wa fil 'akhirati hasanatan waqina 'adhaban-nar	حَسَنَةً الْآخِرَةِ وَفِي حَسَنَةِ الدُّنْيَا فِي آتِنَا رَبَّنَا النَّارَ عَذَابَ وَقِنَا [2 :201]
4.	Our Lord! Bestow on us endurance, make our foothold sure, and give us help against the disbelieving folk [2:250]	Rabbana afrigh 'alayna sabran wa thabbit aqdamana wansurna 'alal-qawmil-kafirin	أَقْدَامَنَا وَتَبِّتْ صَبْرًا عَلَيْنَا أَفْرِغْ رَبَّنَا الْكَافِرِينَ الْقَوْمَ عَلَى وَانْصُرْنَا [2 :250]
5.	Our Lord! Condemn us not if we forget or fall into error [2:286]	Rabbana la tu'akhidhna in-nasina aw akhta'na	أَخْطَأْنَا أَوْ نَسِينَا إِنْ تُؤَاخِذْنَا لَا رَبَّنَا [2 :286]
6.	Our Lord! Lay not on us a burden Like that which Thou didst lay on those before us [2:286]	Rabbana wala tahmil alayna isran kama hamaltahu 'alal-ladheena min qablina	عَلَى حِمْلَتُهُ كَمَا إِصْرًا عَلَيْنَا تَحْمِلُ وَلَا رَبَّنَا قَبْلَنَا مِنَ الَّذِينَ [2 :286]

7.	Our Lord! Lay not on us a burden greater than we have strength to bear. Blot out our sins, and grant us forgiveness. Have mercy on us. Thou art our Protector; Help us against those who stand against faith [2:286]	Rabbana wala tuhammilna ma la taqata lana bihi wa'fu anna waghfir lana wairhamna anta mawlana fansurna 'alal-qawmil kafireen	وَاعْفُ بِهِ لَنَا طَاقَةً لَا مَا لَنَا حِمْلٌ وَلَا رَبَّنَا مَوْلَانَا أَنْتَ وَارْحَمْنَا لَنَا وَاعْفِرْ عَنَّا الْكَافِرِينَ الْقَوْمَ عَلَى فَاَنْصُرْنَا [2 : 286]
8.	Our Lord! (they say), Let not our hearts deviate now after Thou hast guided us, but grant us mercy from Thine own Presence; for Thou art the Grantor of bounties without measure [3:8]	Rabbana la tuzigh quloobana ba'da idh hadaytana wa hab lana milladunka rahmah innaka antal Wahhab	لَنَا وَهَبْ هَدْيَتَنَا إِذْ بَعَدَ قُلُوبَنَا تَزَعُ لَا رَبَّنَا الْوَهَّابُ أَنْتَ إِنَّكَ رَحِمَةٌ لَدُنْكَ مِنْ [3 : 8]
9.	Our Lord! Thou art He that will gather mankind Together against a day about which there is no doubt; for Allah never fails in His promise. [3:9]	Rabbana innaka jami'unnasi li-Yawmil la rayba ri innAllaha la yukhliful mi'aad	إِنَّ فِيهِ رَبِّبَ لَا لِيَوْمِ النَّاسِ جَامِعٌ إِنَّكَ رَبَّنَا الْمِيعَادَ يُخْلِفُ لَا اللَّهُ [3 : 9]
10.	Our Lord! We have indeed believed: forgive us, then, our sins, and save us from the agony of the Fire [3:16]	Rabbana innana amanna faghfir lana dhunuubana wa qinna 'adhaban-Naar	عَذَابَ وَقَنَا دُؤُوبَنَا لَنَا فَاعْفِرْ أَمَّا إِنَّنَا رَبَّنَا النَّارِ [3:16]
11.	Our Lord! We believe in what Thou hast revealed, and we follow the Messenger. Then write us down among those who bear witness [3:53]	Rabbana amanna bima anzalta wattaba 'nar-Rusula fak-tubna ma'ash-Shahideen	فَاكْتُبْنَا الرَّسُولَ وَاتَّبَعْنَا أَنْزَلْتَ بِمَا آمَنَّا رَبَّنَا الشَّاهِدِينَ مَعَ [3 : 53]
12.	Our Lord! Forgive us our sins and anything We may have done that transgressed our duty: Establish our feet firmly, and help us against those that resist Faith [3:147]	Rabbana-ghfir lana dhunuubana wa israfana fi amrina wa thabbit aqdamana wansurna 'alal qawmil kafireen	أَمْرَنَا فِي وَإِسْرَافَنَا دُؤُوبَنَا لَنَا اغْفِرْ رَبَّنَا الْكَافِرِينَ الْقَوْمَ عَلَى وَاَنْصُرْنَا أَقْدَامَنَا وَتَبَّتْ [3 : 147]
13.	Our Lord! Not for naught Hast Thou created (all) this! Glory to Thee! Give us salvation from the penalty of the Fire [3:191]	Rabbana ma khalaqta hadha batila Subhanaka faqina 'adhaban-Naar	فَقِينَا سُبْحَانَكَ بَاطِلًا هَذَا خَلَقْتَ مَا رَبَّنَا النَّارِ عَذَابَ [3 : 191]

14.	Our Lord! Any whom Thou dost admit to the Fire, Truly Thou coverest with shame, and never will wrong-doers Find any helpers! [3:192]	Rabbana innaka man tudkhilin nara faqad akhzytah wa ma liDh-dhalimeena min ansar	وَمَا أُخْزِيَّتُهُ فَقَدْ النَّارَ تُدْخِلُ مَنْ إِنَّكَ رَبَّنَا أَنْصَارَ مِنْ لِلظَّالِمِينَ [3 :192]
15.	Our Lord! We have heard the call of one calling (Us) to Faith, 'Believe ye in the Lord,' and we have believed. [3:193]	Rabbana innana sami'na munadiyany-yunadi lil-imani an aminu bi Rabbikum fa'aamanna	أَنْ لِلْإِيمَانِ يُنَادِي مُنَادِيًّا سَمِعْنَا إِنَّكَ رَبَّنَا فَأَمَّا بِرَبِّكُمْ آمِنُوا [3 :193]
16.	Our Lord! Forgive us our sins, blot out from us our iniquities, and take to Thyself our souls in the company of the righteous [3:193]	Rabbana faghfir lana dhunoobana wa kaffir 'ana sayyi'aatina wa tawaffana ma'al Abrar	نَايْتَأْسِي عَنَّا وَكَفِّرْ ذُنُوبَنَا لَنَا فَاعْفِرْ رَبَّنَا الْأَبْرَارَ مَعَ وَتَوَفَّنَا [3 :193]
17.	Our Lord! Grant us what Thou didst promise unto us through Thine apostles, and save us from shame on the Day of Judgment: For Thou never breakest Thy promise [3:194]	Rabbana wa 'atina ma wa'adtana 'ala rusulika wa la tukhzina yawmal-Qiyamah innaka la tukhliful mi'aad	تُخْزِنَا وَلَا رُسُلِكَ عَلَى وَعَدْتَنَا مَا وَآتَيْنَا رَبَّنَا الْمِيعَادَ تُخْلِفُ لَا إِنَّكَ الْقَيَّامَةُ يَوْمَ [3 :194]
18.	Our Lord! We believe; write us down among the witnesses. [5:83]	Rabbana aamana faktubna ma' ash-shahideen	الشَّاهِدِينَ مَعَ فَالْكُتِبْنَا آمَنَّا رَبَّنَا [5 :83]
19.	O Allah our Lord! Send us from heaven a table set (with viands), that there may be for us - for the first and the last of us - a solemn festival and a sign from thee; and provide for our sustenance, for thou art the best Sustainer (of our needs) [5:114]	Rabbana anzil 'alayna ma'idatam minas-Samai tuknu lana 'idal li-awwa-lina wa aakhirna wa ayatam-minka war-zuqna wa anta Khayrul-Raziqeen	لَنَا تَكُونُ السَّمَاءِ مِنْ مَائِدَةٍ عَلَيْنَا زَلْزُلًا رَبَّنَا وَأَنْتَ وَارْزُقْنَا مِنْكَ وَآيَةً وَآخِرْنَا لِلْأُولَى عِيداً الرَّازِقِينَ خَيْرُ [5 :114]
20.	Our Lord! We have wronged our own souls: If thou forgive us not and bestow not upon us Thy Mercy, we shall certainly be lost. [7:23]	Rabbana zalamna anfusina wa il lam taghfir lana wa tarhamna lana kuna minal-khasireen	وَتَرْحَمْنَا لَنَا تُعْفِرُ لَمْ وَإِنْ أَنْفُسَنَا ظَلَمْنَا رَبَّنَا الْخَاسِرِينَ مِنْ لَتَكُونَنَّ [7 :23]

21.	Our Lord! Send us not to the company of the wrong-doers [7:47]	Rabbana la taj'alna ma'al qawwmi-dhalimeen	الظَّالِمِينَ الْقَوْمَ مَعَ تَجْعَلْنَا لَا رَبَّنَا [7 :47]
22.	Our Lord! Decide Thou between us and our people in truth, for Thou art the best to decide. [7:89]	Rabbana afrigh bayana wa bayna qawmina bil haqqi wa anta Khayrul Fatiheen	وَأَنْتَ بِالْحَقِّ قَوْمَنَا وَبَيْنَ بَيْنَنَا افْتَحْ رَبَّنَا الْفَاتِحِينَ خَيْرُ [7 :89]
23.	Our Lord! Pour out on us patience and constancy, and take our souls unto thee as Muslims (who bow to thy will)! [7:126]	Rabbana afrigh 'alayna sabraw wa tawaffana Muslimeen	مُسْلِمِينَ وَتَوَفَّنَا صَبْرًا عَلَيْنَا أفرغْ رَبَّنَا [7 :126]
24.	Our Lord! Make us not a trial for those who practise oppression; And deliver us by Thy Mercy from those who reject (Thee) [10:85-86]	Rabbana la taj'alna firnatal lil-qawmidh-Dhalimeen wa najjina bi-Rahmatika minal qawmil kafiireen	وَنَجِّنَا ; الظَّالِمِينَ لِلْقَوْمِ فِتْنَةً تَجْعَلْنَا لَا رَبَّنَا الْكَافِرِينَ الْقَوْمَ مِنْ بَرَحْمَتِكَ [10 :85-86]
25.	O our Lord! Truly Thou dost know what we conceal and what we reveal: for nothing whatever is hidden from Allah, whether on earth or in heaven [14:38]	Rabbana innaka ta'iamu ma nukhfi wa ma nu'lin wa ma yakhfa 'alal-lahi min shay'in fil-ardi wa la fis-Sama'	يَخْفَى وَمَا نُعْلِنُ وَمَا نُخْفِي مَا تَعْلَمُ إِنَّكَ رَبَّنَا فِي وَلَا الْأَرْضِ فِي شَيْءٍ مِنَ اللَّهِ عَلَى السَّمَاءِ [14 :38]
26.	O our Lord! And accept my Prayer. [14:40]	Rabbana wa taqabbal Du'a	دُعَاءَ وَتَقَبَّلْ رَبَّنَا [14 :40]
27.	O our Lord! Cover (us) with Thy Forgiveness - me, my parents, and (all) Believers, on the Day that the Reckoning will be established! [14:41]	Rabbana ghfir li wa li wallidayya wa lil Mu'mineena yawma yaqumul hisaab	يَقُومُ يَوْمَ لِلْمُؤْمِنِينَ وَلِوَالِدَيَّ لِي اغْفِرْ رَبَّنَا الْحِسَابُ [14 :41]
28.	Our Lord! Bestow on us Mercy from Thyself, and dispose of our affair for us in the right way! [18:10]	Rabbana 'atina mil-ladunka Rahmataw wa hayya lana min amrina rashada	مِنْ لَنَا وَهَيِّئْ رَحْمَةً لَدُنْكَ مِنْ آتِنَا رَبَّنَا رَشَدًا أَمْرَنَا [18 :10]

29.	Our Lord! We fear lest he hasten with insolence against us, or lest he transgress all bounds [20: 45]	Rabbana innana nakhafu any- yafruta 'alayna aw any-yatgha	يَطْعَى أَنْ أَوْ عَلَيْنَا رُطِيفٌ أَنْ نَخَافُ إِنَّنَا رَبَّنَا [20 :45]
30.	Our Lord! We believe; then do Thou forgive us, and have mercy upon us: For Thou art the Best of those who show mercy [23: 109]	Rabbana amanna faghfir lana warhamna wa anta khayrur Rahimiin	خَيْرٌ وَأَنْتَ وَارْحَمْنَا لَنَا فِرْقَاءَ أَمَّا رَبَّنَا الرَّاحِمِينَ [23 :109]
31.	Our Lord! Avert from us the Wrath of Hell, for its Wrath is indeed an affliction grievous,- Evil indeed is it as an abode, and as a place to rest in. [25: 65-66]	Rabbanas-rif 'anna 'adhaba jahannama inna 'adhabaha kana gharama innaha sa'at musta- qarranw wa muqama	عَذَابَهَا إِنَّ جَهَنَّمَ عَذَابٌ عَلَّا أَصْرُفَ رَبَّنَا وَمُقَامًا مُسْتَقَرًّا سَاعَتُهَا غَرَامًا كَانَ [25 :65-66]
32.	O my Lord! Grant unto us wives and offspring who will be the comfort of our eyes, and give us (the grace) to lead the righteous [25:74]	Rabbana Hablana min azwaajina wadhurriy-yatina, qurrata 'ayioni wa-jalna lil-muttaqeena Imaama	فُرَّةً وَذُرِّيَّاتِنَا أَزْوَاجًا مِنْ لَنَا هَبْ رَبَّنَا إِمَامًا لِلْمُتَّقِينَ اجْعَلْنَاوْا أَعْيُنَ [25 :74]
33.	Our Lord is indeed Oft-Forgiving Ready to appreciate (service) [35: 34]	Rabbana la Ghafurun shakur	شَكُورٌ لَغَفُورٌ رَبَّنَا [35 :34]
34.	Our Lord! Thy Reach is over all things, in Mercy and Knowledge. Forgive, then, those who turn in Repentance, and follow Thy Path; and preserve them from the Penalty of the Blazing Fire! [40:7]	Rabbana wasi'ta kulla sha'ir Rahmatanw wa 'ilman faghfir lilladhina tabu wattaba'u sabilaka waqihim 'adhabal- Jahiim	وَعَلِمًا رَحْمَةً شَيْءٍ كُلِّ وَسِعَتْ نَارُهَا أَمْثُوا وَقِهِمْ سَبِيلَكَ وَاتَّبِعُوا تَابُوا لِلَّذِينَ فَاغْفِرْ الْجَحِيمِ عَذَابَ [40 :7]
35.	And grant, our Lord! that they enter the Gardens of Eternity, which Thou hast promised to them, and to the righteous among their fathers, their wives, and their posterity! For Thou art (He), the Exalted in Might, Full of Wisdom. And preserve them from (all) ills; and any whom Thou dost preserve from ills that Day,- on them wilt Thou have bestowed	Rabbana wa adhkhum Jannati 'adninil-lati wa'attahum wa man salaha min aba'ihim wa azajihim wa dhuriyyatihim innaka antal 'Azizul-Hakim, waqihimus sayyi'at wa man taqis-sayyi'ati yawma'idhin faqad rahimatahu wa dhalika huwal fawzul- 'Adheem	وَمَنْ وَعَدْتُهُمُ الَّتِي عَدْنَتْ جَنَّاتٍ وَأَدْخَلُهُمْ رَبَّنَا إِنَّكَ وَذُرِّيَّاتِهِمْ وَأَزْوَاجَهُمْ آبَائِهِمْ مِنْ صَلَاحِ تَقٍ وَمَنْ السَّيِّئَاتِ وَقِهِمُ الْحَكِيمُ الْعَزِيزُ أَنْتَ الْقَوِيُّ هُوَ وَذَلِكَ رَحْمَتُهُ فَقَدْ يُذَيِّمُ السَّيِّئَاتِ الْعَظِيمِ

	Mercy indeed: and that will be truly (for them) the highest Achievement. [40:8-9]		[40 :8-9]
36.	Our Lord! Forgive us, and our brethren who came before us into the Faith, and leave not, in our hearts, rancour (or sense of injury) against those who have believed. [59:10]	Rabbana-ghfir lana wa li 'ikhwani nalladhina sabaquna bil imani wa la taj'al fi qulubina ghillal-lilladhina amanu	سَبِّحُوا الَّذِينَ وَلَّيْنَا لَنَا غَفْرًا رَبَّنَا لِلَّذِينَ غَلَّا قُلُوبَنَا فِي تَجَعُّلٍ وَلَا بِالْإِيمَانِ آمَنُوا [59 :10]
37.	Our Lord! Thou art indeed Full of Kindness, Most Merciful. [59:10]	Rabbana innaka Ra'ufur Rahim	رَحِيمٌ رَوْفٌ إِنَّكَ رَبَّنَا [59 :10]
38.	Our Lord! In Thee do we trust, and to Thee do we turn in repentance: to Thee is (our) Final Goal [60:4]	Rabbana 'alayka tawakkalna wa-ilayka anabna wa-ilaykal masir	الْمَصِيرُ وَالْإِيكَ أَنْبَأْنَا وَالْإِيكَ تَوَكَّلْنَا عَلَيْكَ رَبَّنَا [60 :4]
39.	Our Lord! Make us not a (test and) trial for the Unbelievers, but forgive us, our Lord! for Thou art the Exalted in Might, the Wise. [60:5]	Rabbana la taj'alna fitnatal lilladhina kafaru waghfir lana Rabbana innaka antal 'Azizul-Hakim	لَنَا وَاعْفِرْ كَفَرُوا لِلَّذِينَ فَتْنَةً تَجْعَلْنَا لَا رَبَّنَا الْحَكِيمُ الْعَزِيزُ أَنْتَ إِنَّكَ رَبَّنَا [60 :5]
40.	Our Lord! Perfect our Light for us, and grant us Forgiveness: for Thou hast power over all things. [66:8]	Rabbana atmim lana nurana waighfir lana innaka 'ala kulli shay-in qadir	كُلٌّ عَلَى إِيكَ لَنَا وَاعْفِرْ نُورَنَا لَنَا أَثِمُّمُ رَبَّنَا قَدِيرٌ شَيْءٍ [66 :8]